

Programme général

Mercredi 10 juin	Jeudi 11 juin	Vendredi 12 juin
8h30 Accueil	8h30 Session 3	
10h00 Ouverture		9h00 Conférence Maria Candea, Paris 3 : <i>Vers des approches post-variationnistes en sociophonétique du français ?</i> Président de séance : Cyril Trimaille
10h30 Session 1	10h30 Pause	10h30 Pause
12h30 Pause déjeuner	11h00 Conférence Karima Ziamari (Université Moulay Ismail, Maroc et Inalco, Paris) : <i>Elle ne naît pas homme, elle le devient : de quelques performances de genre</i> Président de séance : Claudine Moïse	11h00 Session 5
14h00 Conférence Cécile Vigouroux (Université Simon Fraser, Canada) : <i>Néolibéralisme, mobilité transnationale et catégories migratoires</i> Président de séance : Patricia Lambert	12h30 Pause déjeuner	13h00 Pause déjeuner
15h30 Pause	14h00 Session 4 première partie	14h30 Session 6
16h00 – 18h00 Session 2	15h30 Pause	
	16h00 Session 4 deuxième partie	16h00 Clôture du Congrès
	17h00 – 19h00 Réunion du RFS	
	<i>Soirée festive à l'Aquarium (jusqu'à minuit !)</i>	

	Salle F108	Salle F109	Salle F110	Salle F111	Amphi 9
	Session 1.A Des catégories de perception en questions Présidence : A. Barrontini	Session 1.B Pratiques et socialisation langagières de jeunes Présidence : M. Gasquet-Cyrus	Panel Sociolinguistique, hétérogénéité, changement, réception, compréhension Discutant	Session 1.C Hétérogénéité et école Présidence : J. Costa	Panel Ces parlers qui dérangent... Discutant
10h30 - 11h00	Antoine Pascaud & Malika Pedley Catégoriser les langues en situation minoritaire en France et au Royaume-Uni : mise en évidence par l'étude des paradigmes notionnels de deux conceptions de la diversité linguistique	Hadjira Medane Le « français cassé » chez les jeunes Algériens : Pratiques socio-linguistiques innovatrices et/ou conflit d'images ?	Didier de Robillard Une perspective de la réception: éléments fondamentaux : histoire et problématiques principales Marc Debono Deux grandes conceptions de la réception	Elen Jézéquel Réussites paradoxales en collège en Guyane française, Stratégies d'acteurs en situation post coloniale	Patricia Lamarre & Laurence Mettwie « ça fait IN, moi ça fait OUT » : Regards montréalais sur les clin d'œil bilingues dans le paysage linguistique de la ville
11h00 - 11h30	Marc Gonzalez & Dahou Chahrazed Hétérogénéité des usages et attitudes linguistiques de la communauté française d'origine arabophone à l'égard de la langue arabe de religion. Vers un clivage ethno-sociolinguistique ?	Laurence Buson, Claudine Moïse & Cyril Trimaille Interactions adolescentes et expression de soi – Analyse micro-sociolinguistique et interactionnelle	Isabelle Pierozak Réception et travail de citation	Anne-Sophie Romainville Compétence métadiscursive et difficultés scolaires : une analyse du rôle de différents modes d'appréhension du langage en contexte scolaire	Mela Sarkar & Bronwen Low « On va vivre, on va <i>die</i> » : Ce rap qui dérange Catherine Leclerc « Fais pas accroire t'aimes point notre slang » et « Pas besoin de worryer », ou des possibles de l'acadianisation
11h30 - 12h00	Aude Bretegnier « Pluralités linguistiques inégalitaires » : notion en travail, notion en question	Shimeen-Khan Chady Pratiques et variations linguistiques d'adolescents en milieu urbain à Maurice	Valentin Feussi Croyances et élaboration de sens	Isabelle Estève Contours de la socialisation langagière de l'enfant sourd dans l'espace scolaire	
12h00 - 12h30	Luc Biçhlé L'« arabe français » : représentations de locuteurs sur une variété d'arabe dialectal maghrébin propre à la France		Abdelali Becetti Discussion	Akima Briss Enjeux de l'évolution sociolinguistique et didactique de l'apprentissage de la langue arabe au sein d'association religieuse	

	Salle F107	Salle F108	Salle F109	Salle F110	Salle F111	Amphi 9
	Session 2.A Marchandisation des langues Présidence : M. Debono	Session 2.B Histoire et changements de la discipline Présidence : A. Becetti	Session 2.C Identification/perception des traits phonétiques et changement Présidence : I. Pierozak	Panel Genre, langage, passage : Au travers des catégories Discutant	Session 2.D Hétérogénéité et école Présidence : S. Wharton	Panel Ces parlars qui dérangent... (suite) Discutant
16h00 -16h30	Sophie Collonval Valeurs marchande ou identitaire des pratiques langagières d'une communauté linguistique professionnelle en Belgique : enquête dans l'entreprise Bpost	Romain Colonna La sociolinguistique catalane dans le processus (universitaire et politique) d'émancipation de la langue corse : entre filiation et divergence	Cyril Trimaille, Maria Candea & Chloé Sperandio Evolution et perception d'une variante non-standard : la palatalisation/affrication des occlusives en français de France	Claire Lesacher « Rapper à propos de », « rapper comme » : quand les discours des rappeuses sur leurs productions artistiques renseignent, mobilisent ou subvertissent les normes de genre	Brahim Azaoui L'empowerment chez les EANA : instrument de normification ?	Pénélope Cormier & Mélanie LeBlanc Après le chiac, l'acadjonne : affirmation et légitimation de la langue par les artistes acadiens de la Nouvelle-Ecosse
16h30 -17h00	Anne Morel-Lab L'œuvre de parole des passeurs de langues / Les rapports de force entre langues locales et langues globales	Clémentine Rubio Vers une sociolinguistique historique	Johanne Akpoussan Discrimination des variétés lectales de français sur la base des caractéristiques de la consonne /R/	Ann Coady D'une langue à l'autre : comparaison diachronique du genre en français et en anglais	Dominique Pichard-Doustin L'école française face à l'hétérogénéité des apprenants: le cas d'enseignants d'un lycée professionnel industriel	Annette Boudreau « Cachez cet accent que je ne saurais entendre ! »
17h00 -17h30	Liliane Meyer-Pitton Nature et culture en bilingue: Transformer la frontière linguistique en produit touristique	Alexandrine Barontini Langues et migrations : pour un dialogue avec les cultural et subaltern studies	Anne-France Pinget & Hans Van de Velde Le rôle de l'imitation phonétique volontaire dans le changement linguistique	Silvia Nugara La réflexion féministe sur le genre grammatical : Wittig, Causse et les aut@s...	Logambal Souprayan Caveri Quelle didactique contextualisée pour La Réunion?	Laurence Delperié, Claudine Moïse & Samuel Vernet Les discours sur le recul du français face à l'anglais, d'un continent à l'autre
17h30 -18h00	Virginia Garin Homogénéité et hétérogénéité linguistiques: deux arguments de la politique linguistique espagnole actuelle pour la « marchandisation » de l'espagnol		Wim Remysen L'identification des accents régionaux au Québec : nivellement du français québécois ou persistance de normes locales?	Julie Abbou Discours de la frontière : désigner les femmes chinoises à Hong Kong	Alain Di Meglio Le commun par la gestion pédagogique de l'hétérogénéité du public scolaire de classes primaires en Corse	Mireille Mc Laughlin Discussion
				Karim Hammou Discussion		

	Salle F107	Salle F108	Salle F109	Salle F110	Salle F111	Amphi 9
	Session 3.A Terrains et méthodes Présidence : A. Di Meglio	Session 3.B Langage, travail, formation Présidence : Cl. Moïse	Session 3.C Orthographe et néologie Présidence : J.F. de Pietro	Session 3.D Politiques linguistique éducative Présidence : S. Quenot	Session 3.E Hétérogénéité et école Présidence : I. Estève	Panel Expertises en tension : production de savoir sur le plurilinguisme, production de pouvoir? Discutant
8h30-9h00	Edyta Tominska Quand les phénomènes langagiers interrogent la méthodologie en sciences de l'éducation	Evangelia Moussouri Pratiques plurilingues et professionnalisation des étudiants en langues : comment sont-elles formées et profilées dans leurs discours ?	Carole Blondel & Catherine Brissaud Description de l'orthographe pratiquée par les adultes rhônalpins : lien entre pratique, rapport à la norme et représentations à travers l'analyse d'une dictée	Saskia Mugnier Langue des Signes Française et politiques linguistiques : ambivalences et enjeux actuels	Abla Taguida Le mélange et le changement de langues chez les enseignants : entre choix et contrainte	Zorana Sokolovska « Ce qui devait être un droit devient une possibilité » : la double expertise dans l'élaboration de la Charte européenne des langues régionales ou minoritaires Jean-Jacques Weber Le français comme ennemi public No 1 : idéologies et intérêts sous-tendant l'enseignement des langues au Luxembourg Monica Heller Légitimité étatique et économie mondialisée : ressource et reconnaissance au Canada
9h00-9h30	V.G. Hohota, C.N. Teodorescu & L. Gautier Comprendre l'hétérogénéité dans un « terrain difficile »	Simo Määttä Traduire la violence verbale dans l'interprétariat en milieu social : le cas du français langue véhiculaire	Jeanne Conseil & Clara Mortamet Les pratiques orthographiques des personnes en difficulté avec l'écrit	Phyllis Dalley Suis-je Francophone ?	Marine Totozani L'arc-en-ciel de nos langues : faisons de nos diversités une richesse	Alfonso Del Percio Expertises au service de l'Etat : Langues, savoirs et la régulation de la migration transnationale Cécile Vigouroux Discussion
9h30-10h00	Elatiana Razafi Exposer l'hétérogénéité, l'hétérogénéité exposée. L'exposition photographique comme démarche sociolinguistique	Raja Bouziri Le français en Tunisie : d'une langue de prestige à un outil de travail	Samira Allam De quelques procédés de création lexicale dans la formation des néologismes journalistiques. Cas du journal Le Quotidien d'Oran	Catherine Adam Des politiques linguistiques familiales adoptées à l'appropriation sociolangagière du jeune enfant : le choix du bilinguisme scolaire breton-français	Henri Boyer Le "symbole"/"signal"/"signe" : épiphénomène marginal ou manifestation discontinue d'un syndrome glottopolitique lourd?	
10h00-10h30	Souheila Hedid Des pratiques langagières un peu spéciales. Les mots de la sorcellerie	Simone Marty-Crettenand Rôle de la langue dans le projet de migration et l'installation de jeunes femmes suisses alémaniques en Suisse romande		Naïma Hocine Politique linguistique éducative et enseignement du français en Algérie : entre héritage historico-culturel, implications identitaires et enjeux de la mondialisation	Fanny Martin Le picard à l'épreuve du terrain scolaire : de la spectacularisation à la didactisation	Discussion avec le public

	Salle F107	Salle F108	Salle F109	Salle F110	Salle F111
	Session 4.1.A Fonctions et symboles des pratiques plurilingues Présidence : A. Bretegnier	Session 4.1.B Langage, travail, formation Présidence : B. Azaoui	Session 4.1.C Littéracies Présidence : M. Addisu	Session 4.1.D Transmission intergénérationnelle Présidence : L. Biichle	Session 4.1.E Aménagement et variation Présidence : R. Colonna
14h00 - 14h30	Michele Koven & Isabelle Simoes Marques Rire des immigrés sur internet ? Comment les jeunes d'origine portugaise reprennent le discours de leurs (grands-)parents	Stefano A. Losa Agir plurilingue et accommodation : le cas des interactions de service front-desk	Sylvie Dardailon & Didier de Robillard Sociolinguistique de la littérature jeunesse : une démarche exploratoire	A. Ghimenton, F. Atangana, P. Beaupoil-Hourdel, M. Ducos, Ch. Da Silva, G. Depau, M. Le Mené & S. Stratilaki Tutti à table ! Hétérogénéité des pratiques plurilingues autour du repas dans un contexte de mobilité	Coralie Lecharpentier Gestion de la variation lexicale en langue romani écrite
14h30 - 15h00	Claire Colombel, Véronique Fillol & Stéphanie Geneix Les processus d'hybridation linguistique en Océanie francophone : l'exemple des dynamiques de changements en Nouvelle Calédonie	Céline Alcade Former aux compétences communicatives dans le métier de service en restauration : apports de la sociolinguistique interactionnelle à la didactique professionnelle	Nadja Maillard, Violaine Bigot & Patricia Lambert Chroniques d'un genre nouveau ?	Sulaiman Palizhati La transmission intergénérationnelle de langues minoritaires du nord de la Chine sous la politique linguistique entre 1956 et 1980	Carmen Alén Garabato Langues, variation linguistique et politique : de nouveaux conflits linguistiques en contexte di/pluriglossique en Espagne
15h00 - 15h30		Sylvie Wharton & Adam Wilson « Parler étranger ». La mobilité de langues, de locuteurs et de normes dans les interactions exolingues en milieu touristique	Ulla Tuomarla Fonction commentaire et hostilité numérique dans les médias sociaux	Alejandra Vergara Enseignement/apprentissage d'une langue minoritaire dans le cadre d'un mouvement politique de ré-ethnification : le cas du mapudungun au Chili	Pascal Ottavi Langue corse : conflit diglossique, légitimité, légitimation en situation de multilinguisme

	Salle F107	Salle F108	Salle F109	Salle F110	Salle F111
	Session 4.2.A Fonctions et symboles des pratiques plurilingues Présidence : A. Bretegnier	Session 4.2.B Langage, travail, formation Présidence : B. Azaoui	Session 4.2.C Littéracies Présidence : M. Addisu	Session 4.2.D Transmission intergénérationnelle Présidence : L. Biichle	Session 4.2.E Aménagement et variation Présidence : R. Colonna
16h00 - 16h30	Alix Dassargues Stratégies linguistiques et identitaires de locuteurs francophones et néerlandophones en Belgique	Marine Totozani, Sandra Tomc & Virginie Lapique Quels gestes professionnels pour la prise en compte du plurilinguisme des apprenants ?	Stéphanie Fonvielle Entre langue nationale et vernaculaires régionaux : les lettres des Poilus, une écriture (malgré tout) hétérogène ?	Jean-Michel Géa Un cas d'hétérogénéité langagière : la transmission intergénérationnelle des langues familiales dans les couples mixtes en Corse	Sébastien Quenot Lingua 2020, la dernière chance pour le corse ?
16h30 - 17h00	Anne-Christel Zeiter Intégration, appropriation langagière et légitimité : la parole au couple linguistiquement mixte	Myriam Dupouy Représentations des accents en formation linguistique pour adultes migrants : quelle acceptation de l'hétérogénéité ?	Tatiana Musinova La variation sociolinguistique dans la presse écrite française	Lioudmila Smirnova Similitude de discours sur la perte et le changement de la langue en domaines picard et mari. A quoi servent les politiques linguistiques ?	

	Salle F107	Salle F108	Salle F109	Salle F110	Amphi 9
	Session 5.A Mise en scène des langues et des pratiques langagières Présidence : M. Auzaneau	Session 5.B Questions de genre Présidence : E. Tominska Conte	Session 5.C Pratiques scripturales innovantes et paysages linguistiques Présidence : M. Matthey	Panel Authenticité, autorité et légitimité linguistique dans les espaces en crises démographiques Discutant	Panel Compétences langagières et qualification Discutant
10h30 - 11h00	Frank Jablonka Polyphonie à la périphérie : Double voicing et double thinking dans le milieu de contact de « Banlieue 13 »	Kheira Yahiaoui Rapport de place et pouvoir interactionnel dans les interactions quotidiennes entre des hommes et des femmes	Claude Cortier & Khalil Mghrfaoui Paysages linguistiques et pratiques langagières « ordinaires » dans les nouveaux media : des écrits qui font (re)vivre le français au Maghreb ?	James Costa & Aude Etrillard Introduction Malo Morvan Des nostalgies symétriques : le conflit des rhétoriques de l'authenticité portant sur la langue bretonne	Philippe Hambye & Jean-Louis Siroux La construction discursive de la non-qualification linguistique : quelques exemples en Belgique francophone Nadia Ouabdelmoumen La contractualisation de l' « offre-obligation » de formation linguistique à destination des immigré-e-s primo-arrivant-e-s en France : entre qualification et disqualification des signataires-stagiaires du volet linguistique du contrat d'accueil et d'intégration
11h00 - 11h30	Etienne Morel Le plurilinguisme emblématique dans la communication par texto : mais qui switche ?	Raja Chenoufi-Ghaleb Le parler des femmes en Tunisie : domination, transgression ou pratiques trans-générées	Latifa Kadi et Abdelouahad Mabrou Vivre le français autrement en contexte maghrébin	Mélanie LeBlanc L'acadjonne comme critère d'inclusion/d'exclusion	
11h30 - 12h00	Gaëlle Planchenault Voix accentuées au cinéma : répétition et changement	Abdenour Iguerali L'évolution de la pratique du français chez les hommes en Algérie : entre le masculin et le féminin	Mohamed Zakaria Ali-Bencherif La cybercommunication : un espace d'échanges plurilingues, (néo)pluri-graphiques et multiformes	Bernie O'Rourke Légitimité linguistique dans la Galice d'aujourd'hui : « à qui appartient la langue galicienne ? »	Vincent Mariscal Normalisation langagière et assujettissement joyeux au travail
12h00 - 12h30	Sara Cotelli Xénophobie linguistique et globalisation: de l'anti-germanisme à l'anti-anglicisme dans les chroniques de langage suisses romandes du 20e siècle		Azzeddine Mahieddine Les internautes algériens et leur cyberlangue : quand l'arabe dialectal passe par la graphie latine.		Monica Heller Discussion

	F108	F109	F110	F111	Amphi 9
	Session 6.A Idéologie et politique linguistique Présidence : M. Abouzaid	Session 6.B Approches multimodales Présidence : Ticca A.-C.	Panel Authenticité, autorité et légitimité linguistique dans les espaces en crises démographiques (suite) Discutant	Session 6.C Paysages linguistiques Présidence : S. Mugnier	Panel Compétences langagières et qualification (suite) Discutant
14h00 -14h30	Nadédja Kriajeva L'identité linguistique régionale dans la Russie du XXIe siècle	Agnès Millet, Manel Khayech & Marion Blondel Labialisations dans les langues signées : Pratiques bilingues, emprunts ou changement linguistique ?	Bénédicte Pivot Entre urbanité et ruralité : la tension entre deux pôles de légitimation du franco-provençal en Rhône-Alpes	Véronique Miguel Addisu Les enseignes publiques comme lieu d'émergence d'une économie informelle des langues (le cas d'Addis-Abeba).	Patricia Lambert Les valeurs des compétences langagières dans l'enseignement professionnel : quelques éléments de problématisation
14h30 -15h00	Giovanni Depau Idéologies linguistiques sur Internet: quelques observations sur le Sarde	Sabine Tinchant-Benrahho Approche contrastive et transculturelle du rôle des gestes chez des locuteurs francophones de trois cultures différentes : France métropolitaine, Québec et Louisiane.	James Costa Enjeux de la dépopulation aux Shetland : Que faire du vernaculaire ? Aude Etrillard « Our Breton cousins » : Arguments linguistiques et identitaires pour la légitimation des populations britanniques en milieu rural breton	Cristina Ungureanu Paysage sociolinguistique roumain : usages graphiques dans l'espace public	Daniel Caron & Mireille McLaughlin Produire la qualification : de la compétence linguistique comme terrain de discrimination dans les marchés de l'emploi bilingues canadiens
15h00 - 15h30	Yufei Guo Politique linguistique intérieur de la Chine: entre unité et diversité. Le débat autour du cantonais au début du 21ème siècle	Vassiliki Markaki, Kristine Lund & Eric Sanchez Faire face à l'incertitude : une analyse multimodale des jeux épistémiques numériques	Annette Boudreau Discussion	Nadine Vincent Aménagement linguistique : le rôle symbolique du panneau d'arrêt au Québec	Alexandre Duchêne Discussion